

# Amtsblatt der Stadt Wien

Aus  
Altpapier  
hergestellt

Medieninhaber und Herausgeber: Stadt Wien —  
Presse- und Informationsdienst (MA 53),  
Rathaus, 3. Stiege, 1082 Wien.  
Redaktion: Ilona Holzer und Franziska Wohl,  
Rathaus, 3. Stiege, 1082 Wien, Telefon 42 800-2939,  
973 Durchwahl. Verwaltung: Klappe 2975.  
Zentralsparkassen-Konto: 696.202.605.



Anzeigenannahme, Postanschrift:  
1031 Wien, Postfach 95, Telefon 78 97 61-30 Durchwahl.  
Hersteller: Druckhaus Vorwärts Ges. m. b. H.,  
1050 Wien, Rechte Wienzeile 97.  
Abonnement und Vertrieb: EDV — Elektronische Datenverarbeitung  
Ges. m. b. H., Postfach 267, 1061 Wien, Telefon 56 07/226 DW.  
Jahresabonnement (einschließlich „wien aktuell“) 250 Schilling.  
Abonnement-Einzahlungen: Zentralsparkassen-Konto: 696.213.107.  
Verlags- und Herstellungsort Wien.

## Ehrungen

Die Wiener Landesregierung beschloß in ihrer  
Sitzung am 10. April folgende Ehrung:

Das Goldene Verdienstzeichen des Landes  
Wien erhält der Kommandant des Gardebataillon  
Major Udo Liw a.

## Personelles

Der Wiener Stadtsenat beschloß in seiner Sit-  
zung am 10. April folgende Beförderungen:

Stadtbaurat Dipl Ing Ernst Wolf (MD—BD)  
wird Oberstadtbaurat.

Amtsrat Helmut M o z e l t (MA 6) wird Ober-  
amtsrat.

Heimdirektor Fritz H a r t l (MA 11) wird in  
die Dienstklasse VII befördert.

Wiener Stadtwerke — Verkehrsbetriebe

### Vergabe der Arbeiten

Öffentliche Ausschreibung der Schotterbett-  
arbeiten Vignolschienenengleis Stadtbahnbrücken  
Josefstädter Straße und Friedmannngasse

Öffentliche Anbotsverhandlung am Freitag, dem  
4. Mai 1984, um 13.30 Uhr in 4, Favoritenstraße 9,  
4. Stock, Zimmer 785.

Anbotsabgabe bis Freitag, den 4. Mai 1984, 10  
Uhr, in 4, Favoritenstraße 9, 4. Stock, Zimmer 773.

Die Anbotsunterlagen liegen ab 19. April 1984  
von 8 bis 15 Uhr in 4, Favoritenstraße 9, 4. Stock,  
Zimmer 773, zur öffentlichen Einsicht auf bezie-  
hungsweise sind käuflich erhältlich.

Der Bieter hat den Nachweis über bereits durch-  
geführte Vignolschienenengleisbauarbeiten zu er-  
bringen und muß über fachlich geschultes Personal  
verfügen.

Zuschlagsfrist: 3 Monate.

Nähere Auskünfte erteilen die Wiener Stadt-  
werke — Verkehrsbetriebe unter Telefon  
65 9 30/33 54.

\*

Öffentliche Ausschreibung der Baumeisterarbei-  
ten zur Instandsetzung der schadhafte Isolierung  
der Nevillebrücke über die Linie U 4.

Öffentliche Anbotsverhandlung am Mittwoch,  
dem 2. Mai 1984, um 13 Uhr in 4, Favoritenstraße 9,  
4. Stock, Zimmer 785.

Anbotsabgabe bis Mittwoch, den 2. Mai 1984, 11  
Uhr, in 4, Favoritenstraße 9, 4. Stock, Zimmer 773.

Die Anbotsunterlagen liegen ab 19. April 1984  
von 8 bis 15 Uhr in 4, Favoritenstraße 9, 4. Stock,  
Zimmer 773, zur öffentlichen Einsicht auf bezie-  
hungsweise sind käuflich erhältlich.

Der Bieter hat den Nachweis über bereits durch-  
geführte Isolierungsarbeiten zu erbringen und muß  
über fachlich geschultes Personal verfügen.

Zuschlagsfrist: 3 Monate.

Nähere Auskünfte erteilen die Wiener Stadt-  
werke — Verkehrsbetriebe unter Telefon  
65 9 30/33 54.

## Verlustanzeigen

Folgende amtliche Dienstlegitimationen sind in Ver-  
lust geraten und werden hiermit für ungültig erklärt:

Dienstlegitimation Nr 44 081 der Bediensteten der  
Stadt Wien Irena B o h r ;

Dienstlegitimation Nr 50 939 der Bediensteten der  
Stadt Wien Manuela O b e r e g g e r ;

\*

Dienstlegitimation Nr 41 858 (ausgestellt am 16. Au-  
gust 1971), des Bediensteten der Wiener Stadtwerke —  
Elektrizitätswerke Herbert D e u t i n g e r ;

Dienstlegitimation Nr 33 966 (ausgestellt am 1. Fe-  
bruar 1980), des Bediensteten der Wiener Stadtwerke  
— Elektrizitätswerke, Manfred M a l y.

## Ungültigkeitserklärung einer amtlichen Dienstlegitimation

Dienstlegitimation Nr 29 120 (ausgestellt am 12. Juli  
1968), des ehemaligen Bediensteten der Stadt Wien  
Leopold T a u b e r.

(MA 60 — 107/4/84.)

### Tierseuchenausweis

Ausweis über die in der Zeit vom 1. bis 15. März 1984  
in Wien herrschenden Tierseuchen.

A. Es herrschen:

Ansteckende Brutkrankheiten der Bienen (Bösartige  
Faulbrut): 21. Bezirk, 2 Bestände.

B. Festgestellt und erloschen erklärt:

Psittakose bei Papageien: 16. Bezirk, 1 Bestand.

C. Erloschen erklärt:

(Fällt leer aus.)

\*

(MA 60 — 107/5/84.)

### Tierseuchenausweis

Ausweis über die in der Zeit vom 16. bis 31. März  
1984 in Wien herrschenden Tierseuchen.

A. Es herrschen:

Ansteckende Brutkrankheiten der Bienen (Bösartige  
Faulbrut): 21. Bezirk, 2 Bestände.

B. Festgestellt und erloschen erklärt:

(Fällt leer aus.)

C. Erloschen erklärt:

(Fällt leer aus.)

## Aus dem Inhalt

Landtag vom 24. 2. 1984 .....	3
Gemeinderat vom 24. 2. 1984 .....	5
Landesregierung vom 21. 2. 1984 .....	17
Stadtsenat vom 21. 2. 1984 .....	17
Gemeinderatsausschuß Stadtentwicklung und Stadterneuerung vom 1. 2. 1984 .....	19
Gemeinderatsausschuß Verkehr und Energie vom 13. 3. 1984 .....	31
Gewerbeanmeldungen vom 26. bis 30. 3. 1984 .....	33
Konzessionserteilungen vom 26. bis 30. 3. 1984 .....	35
Bauansuchen vom 25. bis 31. 3. 1984 ....	35

Vergabe von Arbeiten .....	37, 39, 41, 43, 45, 46
----------------------------	---------------------------

14 EINSATZFAHRZEUGE  
DAVON 9 MIT FUNK



Ihr Fachgeschäft für Sicherheit  
**Schlüssel-Klinik**

ING. JOSEF **Saibel**

Karmelitergasse 3 · 1020 Wien  
SCHLÜSSELDIENST — AUFSPERRDIENST

**Tel. 33 44 61**

**EINBRUCHSCHUTZTÜREN SCHUSSICHER**



SICHERHEITSSCHLÖSSER  
ALLER SYSTEME  
inkl. Montage  
ZENTRALSPERREN  
TÜRSCHLIESSE  
HAUSTORE AUS  
STAHL — ALUMINIUM  
Sämtliche Reparaturarbeiten  
in ganz Wien

KONTRAHENT ÖFFENT-  
LICHER DIENSTSTELLEN

EINBRUCHSCHUTZTÜREN



# E. HAWLE & Co., KG

4840 VÖCKLABRUCK

Telex 0 26 625

Wagrainer Straße 13

Telefon 0 76 72/25 76 Serie

1060 WIEN, Mollardgasse 68 Telefon 0 22 2/56 70 123

## FLANSCHEN- UND ARMATURENWERK

Schieber, Anbohrschellen, Straßenventile

Hydranten, Kombi-Armaturen

ISO-Rohr-Fittings, Sparflanschen

LIEFERANT DER WIENER STADTWERKE

Geprüfter Dachdeckermeister

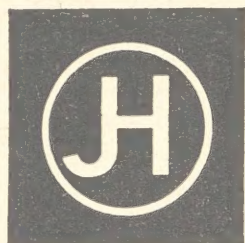
## GERHARD HOHL

1160 WIEN, BALDIAGASSE 10 • TEL. 46 51 63

Ziegel-, Eternit-, Flachdächer

Fassadenverkleidungen, Kaminreparaturen

KONTRAHENT DER STADT WIEN



## Aufzüge

für  
Personen und Lasten

Ing.

J. Heissenberger

1050 Wien, Fendigasse 7-9, Tel. 55 11 04, 55 32 043

Kontrahent der Gemeinde Wien

Zimmerei und Bautischlerei

## Johann Höbinger & Co.

1230 Wien 23, Atzgersdorf

Breitenfurter Straße 310

Telefon 86 91 66

# Small



Rauchfang-Pat.-Ausschleifunternehmen

## GERHART HOHENBERGER

Behördl. konz. Rauchfangkehrermeister

SPECKBACHER-  
GASSE 6

1160 WIEN

TELEFON 45 15 95

Seit 35 Jahren

GEPRÜFTER DACHDECKERMEISTER  
**Robert LAMBERGER**

Kontrahent der Stadt Wien

WIEN 5, LEITGEBGASSE 14  
Telefon 55 29 65

BAUMEISTER

ING. **Grüner** + CO.

PLANUNGS- U. BAUGESELLSCHAFT M.B.H.

1080 WIEN, SCHMIDGASSE 13  
43 08 39

## R. HEYBERGER & SÖHNE

EIN- UND VERKAUF VON EISEN, METALLEN, NUTZEISEN

1170 Wien, Schumanngasse 84

Telefon 46 11 86, 46 49 384

DIPL.-ING.

## FRANZ HARTMANN

Alleininhaber: **ROLAND HARTMANN**

TERRAZZOPLATTEN — TERRAZZOBÖDEN

STEINOLZBÖDEN

„FAMA“-INDUSTRIEBÖDEN

1020 WIEN

GROSSE SCHIFFGASSE 2

TELEFON 33 21 61

# GGG

GEBRÜDER GROSSMANN

Gesellschaft m.b.H.

STAHL- u. PORTALBAU

1080 Wien, Albertgasse 45

Telefon: 42 67 41



# „HOBOG“

BAUGESELLSCHAFT M. B. H.

1080 WIEN, WICKENBURGGASSE 13, TELEFON (0 22 2) 42 42 72, 42 22 64

# HAZET

BAUGESELLSCHAFT M. B. H. WIEN — VÖSENDORF

Ausführung von Hoch- und Tiefbauten aller Art. Straßenbau, Autobahnbau, Wasserbau, Brückenbau, Stadtentwässerung, Kläranlagen.



medizinisch-elektronischen Geräten und Zubehör,  
Krottenbachstraße 249.

#### 20. Bezirk:

Agner Sonja, Zusammenführen von Personen zum Zwecke des Kennenlernens aus beruflichen und gesellschaftlichen Gründen und zum Zwecke der Eheanbahnung, Nordbahnstraße 8/13/18 und 19. — Akpinar Mustafa GesmbH, Fleischer, Dresdner Straße 72. — Aras & Kabasakal GesmbH, Fleischer, Dammstraße 8. — Brisker Berta, Schlosser, eingeschränkt auf Dreharbeiten, Adalbert-Stifter-Straße 24. — BSGS-Elektronics ProduktionsgesmbH, Handelsgewerbe, Pasettistraße 79. — Cserna Anton, Karosseriebauer, Leystraße 4. — Emo-Marietta-Nährmittel-Produktions- und -VertriebsgesmbH, Konditor (Zuckerbäcker), einschließlich der Kuchenbäcker und der Kanditen-, Gefrorenes- und Schokoladewarenerzeuger in der Form eines Industriebetriebes, Höchststadtplatz 5. — Gantner Herta, Kleinhandel mit Nahrungs- und Genussmitteln, Rauscherstraße 13. — Gettinger R. GesmbH, Tankstelle, Handelskai 90.

#### 21. Bezirk:

Dietz & Rothleitner GesmbH, Dachdecker, Kinzerplatz 14. — Eigner Gertrude, Versicherungsmakler, Langfeldgasse 2—16/38. — Enzberger Erich, Handelsgewerbe, beschränkt auf den Kleinhandel, Koloniestraße 73. — Hamernik Alfred, Versicherungsmakler, Mitterhofergasse 2/9/3/12. — Hornek Gertrude, Handpflege, Jeneweingasse 6. — Klöckner-Moeller ElektrizitätsgesmbH, Erzeugung elektrischer Schalt-, Steuer- und Regelgeräte, Transformatoren und Drosseln, kompletter Anlagen für die Versorgung und Verteilung elektrischer Energie in Form eines Industriebetriebes, weitere Betriebsstätte, Moritz-Dreger-Gasse 18. — Kömmerling GesmbH, Handel mit Kunststoffartikeln und chemischen Artikeln jeder Art, insbesondere im Spritz-, Press- und Extrusionsverfahren auch in Verbindung mit anderen Grundstoffen, wie zum Beispiel Holz und Metall, Oswald-Redlich-Straße 9. — Kramer Brigitte, Kleinhandel mit Obst, Gemüse, Eiern, Naturblumen, Christbäumen, Rieglgasse 72. — Lehmann Markus, Übersetzungsbüro, Carabelligasse 5/14. — List Elisabeth, Handelsgewerbe, Prager Straße 128. — Sadlo Anna, Versicherungsmakler, Koschakergasse 30/1. — Sara Josef und Robert OHG, Tankstelle, Leopoldauer Straße 131. — Schmid Karl, Fleischer, Prager Straße 128. — Tomek Margit, Kleinhandel mit Christbäumen, Rußbergstraße 46. — Total Walther FeuerchutzgesmbH, Handelsgewerbe, Holzmannngasse 5. — Wagner Ernst, Handelsagent, Anton-Bosch-Gasse 13. — Winter Johann, Handelsgewerbe, beschränkt auf den Kleinhandel, Brünner Straße 165.

#### 22. Bezirk:

Herdina Hans, Handelsgewerbe, beschränkt auf den Kleinhandel, Schiffmühlenstraße 45. — INMAPLAN Planung von Industrieanlagen, Schwarzenberger, Donaustadtstraße 1, Bürohaus. — Murlasits Waltraud, Marktfahrer, beschränkt auf den Kleinhandel mit Textilien, Lederwaren, Strick- und Wirkwaren, Galanterie- und Bijouteriewaren, Steigenteschgasse 2—4/5/4/15.

#### 23. Bezirk:

Jelus Therese, Zurverfügungstellung von Arbeitskräften, Rudolf-Zeller-Gasse 60/8. — Jelus Therese, Schreibbüro, Rudolf-Zeller-Gasse 60/8/9. — Kriegl Brigitta, Handelsgewerbe, beschränkt auf den Kleinhandel, Breitenfurter Straße 358.

## Konzessionserteilungen

eingelangt in der Zeit vom 26. bis 30. März 1984 in der Magistratsabteilung 63, Zentralgewerberegister.

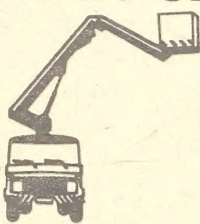
#### 1. Bezirk:

Eggenfellner J. GesmbH, Baumeister, Wächtergasse. — Haidwo-Bar Betriebsgesellschaft mbH, Gastgewerbe in der Betriebsart einer Bar, Weihburggasse 8—20. — Koller + Koller, Gastgewerbe in der Betriebsart eines Hotels, Rudolfsplatz 11. — Kracher Johann, Mietwagengewerbe, beschränkt auf die Verwendung von 2 Personenkraftwagen, Kärntner Ring 15. — Luna Immobilienverhandlungsgesellschaft mbH, Immobilienmakler, Schwarzenbergstraße 1—3/3 a.

#### 2. Bezirk:

Dangl, Ing Leopold, Elektroinstallation der Unterstufe, Vorgartenstraße 189/14. — Gastronomiebetriebe Gründungs- und BeteiligungsgesmbH, Gastgewerbe in der Betriebsart eines Gasthauses, Weintraubengasse 7. — Radovanovic Novica Gesellschaft mbH, Gastgewerbe in der Betriebsart eines Gasthauses, Lichtenauergasse 11. — Schmidt Ferdinand, Elektroinstallations-GesmbH, Elektroinstallation der Unterstufe, Ingerthstraße 241/1.

## RUTHMANN MIET-SERVICE



U. VERKAUF

0 22 2

92 67 495

Ing. A. Völkl  
GMBH

#### 3. Bezirk:

Jirsa & Müller GesmbH, Gastgewerbe in der Betriebsart eines Kaffeerestaurants, Radetzkystraße 20. — Seybal W. GesmbH, Gastgewerbe in der Betriebsart eines Restaurants, Löwengasse 31 a.

#### 7. Bezirk:

Novacic Mijo, Gastgewerbe in der Betriebsart eines Gasthauses, Urban-Loritz-Platz 5.

#### 8. Bezirk:

Kohler Kurt, Reisebüro, Josefstädter Straße 11. — La Garde Peter GesmbH, Mietwagengewerbe mit einem Omnibus, Schlüsselgasse 28. — Straka Peter, Baumeister, Laudongasse 42/21.

#### 10. Bezirk:

Müller Karl, Mietwagengewerbe, beschränkt auf die Verwendung eines Personenkraftwagens, Van-der-Nüll-Gasse 90—94.

#### 16. Bezirk:

SI-GastgewerbebetriebsgesmbH, Gastgewerbe in der Betriebsart eines Stehbuffets, Brunnengasse 48. — Wagner Lieselotte, Mietwagengewerbe, beschränkt auf die Verwendung von zwei Personenkraftwagen, Brüllgasse 15—25/19.

#### 17. Bezirk:

Belfi Giovanna, Gastgewerbe in der Betriebsart eines Eissalons, Kalvarienberggasse 6.

#### 19. Bezirk:

Wacosta BaugesmbH, Baumeister, Obkirchergasse 15.

#### 20. Bezirk:

Molnar Stefan, Taxigewerbe, Burghardtstraße 2. — Strohmaier Gerhard, GesmbH, Gastgewerbe in der Betriebsart eines Espressos, Hannovermarkt.

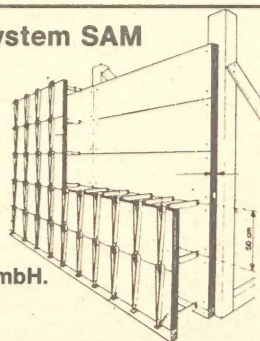
#### 21. Bezirk:

China-Restaurant „Chung-Hwa“ GesmbH, Gastgewerbe in der Betriebsart eines Restaurants, Am Spitz 1. — Jelinek Arthur, Steinmetzmeister, Stammersdorfer Straße 226. — Knödler Walter, Gastgewerbe in der Betriebsart eines Buffets, Donauiinsel bei der Floridsdorfer Brücke, StrKm 1931. — Mramor Helga, Gastgewerbe in der Betriebsart eines Espressos, Donaufelder Straße 65.

#### 22. Bezirk:

Cimler Martha, Gastgewerbe in der Betriebsart eines Gasthauses, Donaufelder Straße 217. — Hahnemann Gerda, Gastgewerbe in der Betriebsart eines Gasthauses, Laberlweg 1. — Müllner Radoslava, Taxigewerbe, Lößweg 3. — Paulschin Franz GesmbH & Co KG, Mietwagengewerbe mit zwei Omnibussen, Wiedgasse 1.

## Schnellschalungssystem SAM für Ihre Schalttafeln



Schalbau Vitzthum GesmbH.  
5091 Unken 77/Sbg.  
Tel. 0 65 89/279

## Bauansuchen

eingelangt in der Zeit vom  
25. bis 31. März 1984

### Neu-, Um- und Zubauten und sonstige bauliche Veränderungen

1. Bezirk: Bäckerstraße 8, Kleinlastenaufzug, Morawa & Co, 1, Wollzeile 11, Planverfasser Kone-Sowitsch AG, 23, Forchheimergasse 34, Bauführer Terra BaugesmbH, 22, Erzherzog-Karl-Straße 219.

Helferstorferstraße 9, Schienenanlage für Fassadenbefahrungsanlage, Bundesbaudirektion für Wien, Niederösterreich und Burgenland, 3, Hetzgasse 2, Planverfasser Prof Dipl Ing Dr techn Kurt Koss, 3, Sebastianplatz 7, Bauführer Etna-Werke, 23, Liesinger Flur-Gasse 3.

Helferstorferstraße 5, Selbstfahreraufzug, Erich Chalupa & Co OHG, 1, Schottenbastei 6, Planverfasser Köberl & Co GesmbH, 12, Schönbrunner Straße 215, Bauführer Kaufmann BaugesmbH, 1, Franz-Josefs-Kai 17.

Sternegasse 6 A, Selbstfahreraufzug, Änderung, F. J. Elsner & Co, 1, Kohlmarkt 11, Planverfasser Wilhelm Semann Aufzüge, 23, Gorskistraße 17, Bauführer noch nicht bekanntgegeben.

Tiefer Graben 19, Selbstfahreraufzug, Eigenhaus Immobilien-GesmbH, 1, Wipplingerstraße 27, Planverfasser Freissler Otis GesmbH, 23, Oberlaaer Straße 282, Bauführer L. & H. Belovsky GesmbH, 10, Gellertgasse 20.

2. Bezirk: Mühlfeldgasse 13, Selbstfahreraufzug, Hotel Reichshof, im Hause, Planverfasser Rudolf Vosicky GesmbH, 11, Hauffgasse 24, Bauführer Velicky & Co BaugesmbH, 9, Porzellangasse 18.

3. Bezirk: Mohsgasse 29, Selbstfahreraufzug, Wiener Heim WohnbaugesmbH, 1, Dorotheergasse 7, Planverfasser Freissler Otis GesmbH, 23, Oberlaaer Straße 282, Bauführer Brema Asphaltierungen GesmbH, 1, Dorotheergasse 7.

4. Bezirk: Goldeggasse 19, Errichtung einer Lüftungsanlage, Wiener Stadtwerke — Städtische Bestattung, im Hause, Planverfasser Architekt Dipl Ing Erich Boltens, 13, Schließmannngasse 17, Bauführer noch nicht bekanntgegeben.

Gußhausstraße 25, Behindertenschrägaufzug, Bundesbaudirektion für Wien, Niederösterreich und Burgenland, 3, Hetzgasse 2, Planverfasser Dipl Ing A. Lödige GesmbH, 22, Siegesplatz 14, Bauführer noch nicht bekanntgegeben.

5. Bezirk: Hauslabgasse 25, Selbstfahreraufzug, MA 27, Planverfasser Kone-Sowitsch AG, Scheibbs, Sowitschstraße 1, Niederösterreich, Bauführer Johann Besenhofer GesmbH, 12, Tivoligasse 22.

7. Bezirk: Neustiftgasse 64, Personenaufzug, Althaus-Renovierung GesmbH Wohnungseigentum KG, 18, Leitermayergasse 36, Planverfasser Dipl Ing A. Lödige GesmbH, 22, Siegesplatz 14, Bauführer P. Renske BaugesmbH, 2, Ausstellungsstraße 33—35.

9. Bezirk: Wasagasse 21, Selbstfahreraufzug, Kawog WohnungseigentumsgesmbH, 7, Wimberggasse 30, Planverfasser Freissler Otis GesmbH, 23, Oberlaaer Straße 282, Bauführer Dipl Ing Dr Adalbert Kalling, 7, Wimberggasse 28—30.

Stadtbahnbogen 78, Ölfeuerungsanlage, Fred Artbauer, im Hause, Planverfasser und Bauführer noch nicht bekanntgegeben.

10. Bezirk: Kundratstraße 6, Tankstelle, Planwechselbewilligung, Elan Mineralölvertrieb AG, 1, Julius-Raab-Platz 4, Planverfasser Elan Mineralölvertrieb AG, 1, Julius-Raab-Platz 4, Bauführer Kosa-Bau GesmbH, 21, Ostmarkgasse 28.

Neilreichgasse 105, städtisches Wohnhaus, MA 27, Planverfasser MA 27, Bauführer noch nicht bekanntgegeben.

Quellenstraße, 3 Selbstfahreraufzüge, MA 34, Planverfasser Rudolf Vosicky GesmbH, 11, Hauffgasse 24, Bauführer Dipl Ing Wilhelm Sedlak GesmbH, 10, Quellenstraße 163.

Quellenstraße, 2 Selbstfahreraufzüge, MA 34, Planverfasser Rudolf Vosicky GesmbH, 11, Hauffgasse 24, Bauführer Dipl Ing Wilhelm Sedlak GesmbH, 10, Quellenstraße 163.

Quellenstraße, 4 Selbstfahreraufzüge, MA 34, Planverfasser Rudolf Vosicky GesmbH, 11, Hauffgasse 24, Bauführer Dipl Ing Wilhelm Sedlak GesmbH, 10, Quellenstraße 163.

Waldgasse 24, Selbstfahreraufzug, Gewog GesmbH, 1, Lugeck 2, Planverfasser Freissler Otis GesmbH, 23, Oberlaaer Straße 282, Bauführer AufbaugesmbH, 12, Bonygasse 49.

11. Bezirk: Simmeringer Hauptstraße 234, Errichtung eines Flugdachs, MA 43, Planverfasser MA 43, Bauführer Ing Laska GesmbH, 22, Arminenstraße 27.

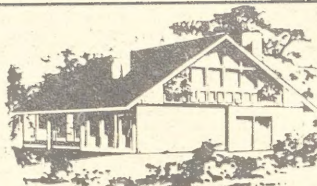
13. Bezirk: Riedelgasse 5, Erneuerung der Straßenkanäle, MA 23, Planverfasser MA 19, Bauführer noch nicht bekanntgegeben.

Speisinger Straße 202, Errichtung eines Freiwaschplatzes, Total Austria GesmbH, 1, Rotenturmstraße 5—9, Planverfasser Architekt Dipl Ing Rainer Stelzig, 4, Hauslabgasse 2, Bauführer noch nicht bekanntgegeben.

Versorgungsheimplatz 1, Pavillon IX, bauliche Abänderungen, MA 23, Planverfasser MA 19, Bauführer Ing G. Bayer GesmbH, 9, Säulengasse 21.



# Bauunternehmen



# Karl Freiberger

Gesellschaft m. b. H.

1090 Wien • Währinger Straße 20/1/6 • Telefon 31 64 88, 34 67 582, 87 22 50, 87 22 61

## hegro

ISOLIERUNGEN  
SCHWARZDECKUNGEN  
ASPHALTIERUNGEN

Ges. m. b. H.

KONTRAHENT DER STADT WIEN

1120 Wien, Karl-Löwe-Gasse 27  
Telefon 83 14 63

## Josef Chvostal

BAUGESELLSCHAFT M. B. H.

ABBRUCHUNTERNEHMEN

1150 Wien, Reithofferplatz 12  
Telefon 95 70 695

## KRAUSCHNER & CO.

1160 Wien,  
Neumayrgasse 13  
Telefon 92 13 07, 92 43 72

BAUBESCHLÄGE • SPEZIALBESCHLÄGE

## Helmut Fisch

Bau- und Portalverglasung

Allerheiligenplatz 19  
1200 Wien, Telefon 33 32 20

KONTRAHENT DER STADT WIEN

## Werner Fröhlich

Gesellschaft m. b. H., 1160 Wien, Wurlitzergasse 63, Telefon 46 15 09, 46 33 09  
Glas- und Gebäudereinigung, Krankenhausreinigung, Teppichschamponierung

KONTRAHENT DER STADT WIEN

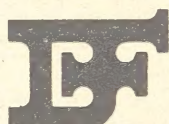
## GRANITWERKE KLEINZELL

Gesellschaft m. b. H.

Granit, Marmor, Baustoffe

Erzeugung und Ausführung von Steinmetzarbeiten aller Art. Postanschrift: 4115 Kleinzell, Telefon 0 72 82/53 07. Bahnstation: Neuhäus-Niederwaldkirchen. Werk: 4262 Leopoldschlag, Telefon 0 79 49/82 20. Bahnstation: Summerau. Kontrahent der Gemeinde Wien.

DIPL.-ING. BÉLA FRANK  
RÖHRENGROSSHANDEL  
FLANSCHENFABRIK



ROSENTURMSTRASSE 23  
1010 WIEN  
TELEFON 66 37 37



## L. & A. FORSTER

Fliesen  
Bodenplatten

1160 Wien, Kirchstetterngasse 47, Telefon 42 11 66, 42 82 83  
KONTRAHENT DES ÖFFENTLICHEN DIENSTES



BAUMEISTER ING.

## Herbert CHARVAT

HOCH-, TIEF- UND STAHLBETONBAU  
1160 WIEN, ARNETHGASSE 76

TELEFON 46 31 33

## Johann Fellner

BAU- UND MÖBELTISCHLEREI  
GEGR. 1889

1130 Glasauergasse 24, 1130 Wien 13 • Tel. 82 35 69

LIEFERANT DER STADT WIEN

## HEINZ FIDLER

WÄRME  
KÄLTE  
SCHALL

1223 Wien, Sinagasse 52  
Telefon 23 57 14



ISOLIERUNGEN

## GRATZ & BÖHM Ges. m. b. H.

ARMATUREN

## HYDRANTEN

LIEFERANT  
ÖFFENTLICHER DIENSTSTELLEN

OBERFLUR-, UNTERFLUR- UND FALLMANTELHYDRANTEN, ABSPERRKLAPPEN, VENTILBRUNNEN  
2700 WIENER NEUSTADT, HAGGENMÜLLERGASSE 14, TEL. 0 26 22/58 52, 52 5 68, TELEX 016-516



5. Bezirk: Huglgasse 1, Saalunterteilungen, MA 23, Planverfasser MA 19, Bauführer noch nicht bekanntgegeben.

Kreuzgasse 1, Selbstfahreraufzug, Gemeinnützige Bau- und Siedlungsgenossenschaft Frieden reg GenmbH, 4, Karlsgasse 14, Planverfasser Wilhelm Semann Aufzüge, 23, Gorskiestraße 17, Bauführer noch nicht bekanntgegeben.

1. Bezirk: Alzeile 57, städtisches Wohnbauvorhaben, MA 24, Planverfasser Mag arch Klaus Aggermann, 4, Theresianumgasse 33, Bauführer noch nicht bekanntgegeben.

1. Bezirk: Zukunftsweg 48, Ölfuerungsanlage, Hermann Weinmaier, im Hause, Planverfasser Ernst Gruber, 22, Obachgasse 16, Bauführer Wilhelm Graf, 21, Herrenholzgasse 2.

2. Bezirk: Erzherzog-Karl-Straße 182, 3 Selbstfahreraufzüge, Ständige Vertretung der UdSSR bei den internationalen Organisationen Wien, 4, Wohllebengasse 4, Planverfasser Freissler Otis GesmbH, 23, Oberlaaer Straße 282, Bauführer Fertigteilbau Wien GesmbH, 22, Polgarstraße 30.

Hartriegelgasse 6, Ölfuerungsanlage, Franz Stumpf, im Hause, Planverfasser Firma Oujezsky, 22, Aspernstraße 129, Bauführer Ferdinand Dehm & F. Olbricht Nfg, 9, Rooseveltplatz 12.

Polgarstraße, Kessel- und Brennererneuerung, ÖMV AG — TDPB Projektteilung, 1, Reichsratsstraße 1, Planverfasser ÖMV AG — TDPB Projektteilung, 1, Reichsratsstraße 1, Bauführer Baumeister Alfred Liebl, 23, Atzlergasse 34.

Labau, Benzindampfdruckgewinnungsanlage, ÖMV AG, im Hause, Planverfasser ÖMV AG — TDPB Projektteilung, 1, Reichsratsstraße 1, Bauführer Industriebau GesmbH, 4, Seisgasse 18.

3. Bezirk: Anton-Baumgartner-Straße 44, Jugendzentrum, Planwechselbewilligung, Gesiba Gemeinnützige Siedlungs- und BaugesmbH, 1, Eßlinggasse 8—10, Planverfasser Architekt Dipl Ing Gerhard Rößler, 17, Neuwaldegger Straße 41, Bauführer Arge Wohnpark Alt-Erlaa, 8, Albertgasse 33.

Atzgersdorfer Straße 82—84, Errichtung einer Eigenbedarfs-tankanlage, Hübner-Gray GesmbH, im Hause, Planverfasser Martha Erdöl GesmbH, 9, Peregringasse 4, Bauführer Hübner-Gray GesmbH, 23, Atzgersdorfer Straße 82—84.

Breitenfurter Straße 269, Ölfuerungsanlage, Gesiba Gemeinnützige Siedlungs- und BaugesmbH, 1, Eßlinggasse 8—10, Planverfasser Dipl Ing Hans Kurzbauer, 14, Schanzstraße 41, Bauführer noch nicht bekanntgegeben.

Perchtoldsdorfer Straße 14, Errichtung einer Neutralisationsgrube, MA 44, Planverfasser und Bauführer Ing G. Bayer GesmbH, 9, Säulengasse 21.

## Abbrüche

1. Bezirk: Simmeringer Hauptstraße 261 A, Tankstelle, Ford Simmering AHS Autohandels- und Service GesmbH & Co KG, Planverfasser Architekt Prof Josef Vytiska, 1, Dominikanerbastei 21, Bauführer noch nicht bekanntgegeben.

7. Bezirk: Hernalser Hauptstraße 111, Stilllegung der Benzin-tanks, Gertrud Hofmann, im Hause, Planverfasser und Bauführer noch nicht bekanntgegeben.

2. Bezirk: Eßlinger Hauptstraße 27, Auflassung des Öltanks, Hans Dieter Jäger GesmbH, im Hause, Planverfasser und Bauführer Johann Dorn BaugesmbH, 20, Pasettstraße 103.

## Grundabteilungen

1. Bezirk: Albern, EZ 106, Gst 239, Dipl Ing Josef Angst, 2, Mayergasse 11, für Stadt Wien — außer „WHV“ (MA 64 — EZ 106/Albern, 2/84).

1. Bezirk: Donauefeld, EZ 1618, Gst 1605/2, Dipl Ing Dr techn Harald Meixner, 6, Linke Wienzeile 4, für BUWOG Gemeinnützige Wohnungsgesellschaft für Bundesbedienstete GesmbH (MA 64 — EZ 1618/Donauefeld, 1/84).

2. Bezirk: Kagran, EZ 896, Gst 79/2 und andere, Stadt Wien, vertreten durch die MA 41 — 733/80 Gd (MA 64 — EZ 896/Kagran, 2/84).

3. Bezirk: Inzersdorf, EZ 3877, 3335, 724, 3802, Gste 1568/1, 1569, 1599/1, 1625 und andere, Stadt Wien, vertreten durch die MA 41 — 678/84 Gd (MA 64 — EZ 724/Inzersdorf, 2/84).



**MALERMEISTER**  
**Manfred**  
**Zwickl**  
2723 MUTHMANNSDORF  
LINSGRABENWEG 89  
TEL. 0 26 38/87 78

**RAUMAUSSTATTUNG • FASSADENBESCHICHTUNG**  
KONTRAHENT DER STADT WIEN



**BAUSCHUTZ**  
GmbH. und Co. KG  
**Wels**

Dieselstraße 9 · Telefon (07242) 21 636—38 Serie



**OIO**  
Brandschutz

Spritzverzinkungen  
Sandstrahlentrostungen  
Industrieanstriche  
Kunststoffbeschichtungen  
Betonsanierung · Betonschutz  
Brandschutzsysteme  
Bodenmarkierungen

25 Jahre · 25 Jahre · 25

**JOSEF MUHR**  
Ges. m. b. H.

1030 WIEN, ERDBERGSTRASSE 59 · TELEFON 73 71 97/74 43 23

KONTRAHENT DER STADT WIEN

**MALEREI — ANSTRICH — TAPETEN — TEPPICH-**  
**BÖDEN — VORHÄNGE — TEPPICHWASCHEN**

GESIBA  
Gemeinnützige Siedlungs-  
und BaugesmbH

## Öffentliche Ausschreibungen

Öffentliche Ausschreibung über Tischlerarbeiten (Holzfenster) für den Wohnhausneubau, 14, Mooswiesengasse, bestehend aus 18 Reihenhäusern.

Ausschreibende Stelle: GESIBA Gemeinnützige Siedlungs- und BaugesmbH, 1, Eßlinggasse 8—10.

Anbotsunterlagen: Die Anbotsunterlagen liegen in der Notariatskanzlei Dr Gerhard Pauser, 1, Petersplatz 4, Telefon 63 62 57 und 63 42 32, auf und können ab 19. April 1984 Montag bis Freitag in der Zeit von 8.30 bis 17 Uhr gegen ein Entgelt von 350 S behoben werden.

Abgabetermin: Dienstag, 15. Mai 1984, bis 9 Uhr in der Notariatskanzlei Dr Gerhard Pauser, 1, Petersplatz 4.

Öffentliche Anbotseröffnung: Dienstag, 15. Mai 1984, 10 Uhr, in der Technischen Abteilung der GESIBA, 1, Eßlinggasse 8—10, 4. Stock, Zimmer 412.

Zuschlagsfrist: 15 Wochen.

\*

Öffentliche Ausschreibung über Tischlerarbeiten (Holzfenster) für den Wohnhausneubau, 14, Anzengruberstraße, bestehend aus 29 Reihenhäusern.

Ausschreibende Stelle: GESIBA Gemeinnützige Siedlungs- und BaugesmbH, 1, Eßlinggasse 8—10.

Anbotsunterlagen: Die Anbotsunterlagen liegen in der Notariatskanzlei Dr Gerhard Pauser, 1, Petersplatz 4, Telefon 63 62 57 und 63 42 32, auf und können ab 19. April 1984 Montag bis Freitag in der Zeit von 8.30 bis 17 Uhr gegen ein Entgelt von 350 S behoben werden.

Abgabetermin: Dienstag, 15. Mai 1984, bis 9 Uhr in der Notariatskanzlei Dr Gerhard Pauser, 1, Petersplatz 4.

Öffentliche Anbotseröffnung: Dienstag, 15. Mai 1984, 10 Uhr, in der Technischen Abteilung der GESIBA, 1, Eßlinggasse 8—10, 4. Stock, Zimmer 412.

Zuschlagsfrist: 15 Wochen.

\*

Öffentliche Ausschreibung über Holztürblätter und Holzzargen für den Wohnhausneubau, 14, Anzengruberstraße, bestehend aus 29 Reihenhäusern.

Ausschreibende Stelle: GESIBA Gemeinnützige Siedlungs- und BaugesmbH, 1, Eßlinggasse 8—10.

Anbotsunterlagen: Die Anbotsunterlagen liegen in der Notariatskanzlei Dr Gerhard Pauser, 1, Petersplatz 4, Telefon 63 62 57 und 63 42 32, auf und können ab 19. April 1984 Montag bis Freitag in der Zeit von 8.30 bis 17 Uhr gegen ein Entgelt von 300 S behoben werden.

Abgabetermin: Dienstag, 15. Mai 1984, bis 9 Uhr in der Notariatskanzlei Dr Gerhard Pauser, 1, Petersplatz 4.

Öffentliche Anbotseröffnung: Dienstag, 15. Mai 1984, 10.45 Uhr, in der Technischen Abteilung der GESIBA, 1, Eßlinggasse 8—10, 4. Stock, Zimmer 412.

Zuschlagsfrist: 15 Wochen.

GESIBA  
Gemeinnützige Siedlungs-  
und BaugesmbH

## Öffentliche Ausschreibungen

Öffentliche Ausschreibung über Holztürblätter und Holzzargen für den Wohnhausneubau, 14, Mooswiesengasse, bestehend aus 18 Reihenhäusern.

Ausschreibende Stelle: GESIBA Gemeinnützige Siedlungs- und BaugesmbH, 1, Eßlinggasse 8—10.

Anbotsunterlagen: Die Anbotsunterlagen liegen in der Notariatskanzlei Dr Gerhard Pauser, 1, Petersplatz 4, Telefon 63 62 57 und 63 42 32, auf und können ab 19. April 1984 Montag bis Freitag in der Zeit von 8.30 bis 17 Uhr gegen ein Entgelt von 300 S behoben werden.

Abgabetermin: Dienstag, 15. Mai 1984, bis 9 Uhr in der Notariatskanzlei Dr Gerhard Pauser, 1, Petersplatz 4.

Öffentliche Anbotseröffnung: Dienstag, 15. Mai 1984, 10.30 Uhr, in der Technischen Abteilung der GESIBA, 1, Eßlinggasse 8—10, 4. Stock, Zimmer 412.

Zuschlagsfrist: 15 Wochen.

\*

Öffentliche Ausschreibung über Estrich und Teppichböden für den Wohnhausneubau, 14, Mooswiesengasse, bestehend aus 18 Reihenhäusern.

Ausschreibende Stelle: GESIBA Gemeinnützige Siedlungs- und BaugesmbH, 1, Eßlinggasse 8—10.

Anbotsunterlagen: Die Anbotsunterlagen liegen in der Notariatskanzlei Dr Gerhard Pauser, 1, Petersplatz 4, Telefon 63 62 57 und 63 42 32, auf und können ab 19. April 1984 Montag bis Freitag in der Zeit von 8.30 bis 17 Uhr gegen ein Entgelt von 300 S behoben werden.

Abgabetermin: Dienstag, 22. Mai 1984, bis 9 Uhr in der Notariatskanzlei Dr Gerhard Pauser, 1, Petersplatz 4.

Öffentliche Anbotseröffnung: Dienstag, 22. Mai 1984, 10 Uhr, in der Technischen Abteilung der GESIBA, 1, Eßlinggasse 8—10, 4. Stock, Zimmer 412.

Zuschlagsfrist: 15 Wochen.

\*

Öffentliche Ausschreibung über Plastikbelag samt Estrich für den Wohnhausneubau, 14, Anzengruberstraße, bestehend aus 29 Reihenhäusern.

Ausschreibende Stelle: GESIBA Gemeinnützige Siedlungs- und BaugesmbH, 1, Eßlinggasse 8—10.

Anbotsunterlagen: Die Anbotsunterlagen liegen in der Notariatskanzlei Dr Gerhard Pauser, 1, Petersplatz 4, Telefon 63 62 57 und 63 42 32, auf und können ab 19. April 1984 Montag bis Freitag in der Zeit von 8.30 bis 17 Uhr gegen ein Entgelt von 300 S behoben werden.

Abgabetermin: Dienstag, 22. Mai 1984, bis 9 Uhr in der Notariatskanzlei Dr Gerhard Pauser, 1, Petersplatz 4.

Öffentliche Anbotseröffnung: Dienstag, 22. Mai 1984, 10.15 Uhr, in der Technischen Abteilung der GESIBA, 1, Eßlinggasse 8—10, 4. Stock, Zimmer 412.

Zuschlagsfrist: 15 Wochen.



# ED. ZÜBLIN AG

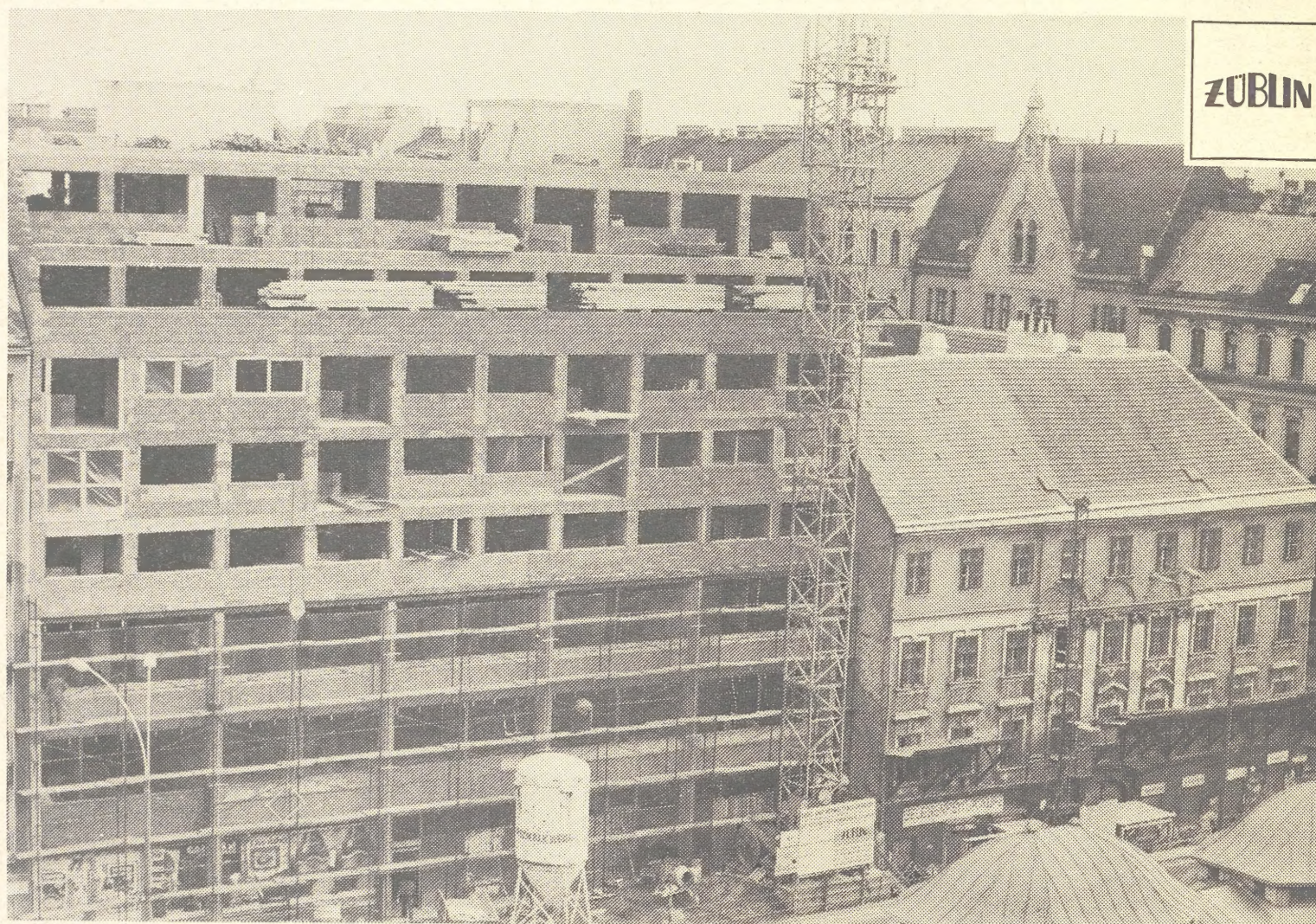
BAUUNTERNEHMUNG



**Niederlassung: 1120 Wien, Krichbaumgasse 33**  
**Telefon (0 22 2) 83 95 27**

**Telex 13 62 07**

U-Bahn-Bau, Brückenbau und Ingenieurbauten  
Wehre, Talsperren — Kraftwerke  
Kläranlagen — Kühl- und Faultürme  
Spezialtiefbau — Tunnelbau  
Rohre, Rohrleitungen — Rohrvorpressungen  
Lärmschutzwände  
Generalunternehmer für Hochbauten und  
Revitalisierungen



Neubau bulgarische Botschaft, 1040 Wien, Rechte Wienzeile 13

Revitalisierung des Biedermeierhauses 1040 Wien, Rechte Wienzeile 15

Erscheinungsort Wien, Verlagspostamt 1010 · Retoursendungen  
bitte an PA 1150 Wien.

Eine Bitte an den Herrn Briefträger:

Falls Sie diese Zeitschrift nicht zustellen können, teilen Sie uns bitte  
hier den Grund und gegebenenfalls die richtige Adresse mit.

Herzlichen Dank.

**P.b.b.**